

taurus®

MANUAL
DE USUARIO

OWNER'S
MANUAL

CIRCULADOR DE AIRE

AIR CIRCULATOR

ANEMO 50 RUSH SUPERSONIC TROPIC

LEA TODO EL INSTRUCTIVO
ANTES DE ENSAMBLAR Y
UTILIZAR EL PRODUCTO.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES
EN UN LUGAR SEGURO PARA FUTURAS
CONSULTAS.

READ ALL THE INSTRUCTIONS
BEFORE ASSEMBLE AND USE OF
THIS PRODUCT.

KEEP THIS OWNER'S MANUAL
IN A SAFE PLACE FOR FUTURE
REFERENCE.

www.taurus.com.mx



La marca Taurus® es una marca registrada utilizada bajo licencia de Electrodomésticos Taurus S. L.
The Taurus® brand is trade mark used under license of Electrodomésticos Taurus S. L

ANTES DE COMENZAR

Distinguido Cliente,

Le agradecemos que se haya decidido por la compra de un electrodoméstico **TAURUS®**.

Su tecnología, diseño y funcionalidad le proporcionarán total satisfacción durante mucho tiempo.

TAURUS® participa activamente en la preservación del medio ambiente. Los materiales que constituyen el embalaje de este electrodoméstico son reciclables. Si desea deshacerse de ellos, puede utilizar los contenedores públicos adecuados para cada tipo de material.

IMPORTANTE

- Lea por completo este instructivo antes de ensamblar o comenzar a utilizar su producto.
- Antes de conectar el aparato a la fuente de energía, verifique si la tensión de la red eléctrica es compatible con la que está marcada en el aparato 127 V ~.
- Retire todo el material de embalaje del producto.
- Siga las instrucciones de limpieza antes de utilizar por primera vez.

¡ COMENCEMOS !

Nunca imaginaste un circulador de aire tan potente y silencioso como el que acabas de adquirir.

Podrás dormir plácidamente y a la vez usarlo para refrescar rápidamente grandes habitaciones.

Los ventiladores **ECOJET®** de **TAURUS®** tienen una rejilla plástica aerodinámica que impulsa el aire hacia el exterior en lugar de obstruirlo como las rejillas comunes, maximizando así el flujo de aire.

Además los ventiladores **ECOJET®** de **TAURUS®** ahorran energía y son más silenciosos que cualquier otro de su tipo.

CONSEJOS Y ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

LEA TODO EL INSTRUCTIVO ANTES DE ENSAMBLAR Y UTILIZAR EL PRODUCTO.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.

MANTENGA ESTE APARATO ALEJADO DEL AGUA, NO UTILICE CERCA DE LAVABOS NI OTROS RECIPIENTES QUE PUEDAN CONTENER LÍQUIDOS.

COLOQUE SU APARATO SOBRE SUPERFICIES SECAS, ESTABLES Y PLANAS. NO COLOQUE LA UNIDAD CERCA O SOBRE ESTUFAS DE GAS O ELÉCTRICAS, NI CERCA DE HORNOS CALIENTES.

PELIGRO: CÓMO OCURRE CON LA MAYORÍA DE LOS APARATOS ELÉCTRICOS, LAS PIEZAS DE SU APARATO TIENEN CORRIENTE ELÉCTRICA MIENTRAS SE ENCUENTRE CONECTADA AUNQUE LA UNIDAD SE ENCUENTRE APAGADA "0".



ADVERTENCIA: PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

Recomendaciones:

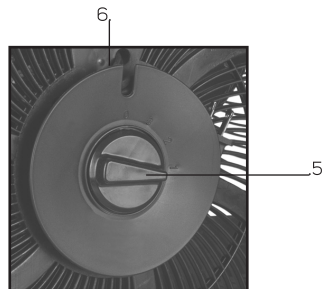
1. Utilice únicamente un tomacorriente con conexión a tierra.
2. No utilice extensiones, adaptadores ni temporizadores.
3. No sobrecargue el contacto eléctrico donde está utilizando este aparato.
4. Coloque siempre sobre superficies secas y estables. No manipule con las manos húmedas o mojadas. Antes de conectar verifique que la conexión y el cable estén completamente secos.
5. No sumerja en agua ni algún otro líquido. **NO UTILICE SI CAYÓ AL AGUA.**

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- Evite el contacto con las partes móviles. Mantenga las manos, cabello y pies lejos de las partes móviles.
- Este electrodoméstico no fue diseñado para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas, o personas con falta de experiencia y conocimiento sobre este manual.
- Es necesaria la estrecha supervisión a los niños cuando el "circulador de aire" esté en uso. No permita que los niños jueguen cerca del "circulador de aire".
- Desconecte siempre la unidad de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Utilice únicamente una toma de corriente de 127 Volts.
- Nunca opere el "circulador de aire" cuando presente un mal funcionamiento o con el cable dañado.
- No utilice el "circulador de aire" si se ha caído o dañado de alguna manera. Devuelva el "circulador de aire" al centro de servicio autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
- No permita que el "circulador de aire" se moje.
- Esta unidad no ha sido diseñada para uso exterior.
- Coloque el "circulador de aire" sobre una superficie estable para evitar que se caiga.
- Sacuda o aspire regularmente la suciedad del motor y las parrillas después de desconectar el "circulador de aire".
- No lo haga funcionar sin las rejillas.
- Apague el "circulador de aire" cuando esté desatendido.
- Desconecte del tomacorriente aunque solo se ausente por períodos cortos de tiempo. El "circulador de aire" no deberá dejarse desatendido mientras esté conectada al tomacorriente.
- Si el cable eléctrico está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, sus agentes de servicio autorizados o personas capacitadas para evitar accidentes eléctricos.
- No utilice el "circulador de aire" si la unidad misma, su cable eléctrico, o clavija están dañados.
- Mantenga el cable eléctrico alejado de las partes móviles del "circulador de aire", así como de superficies filosas.
- No deberá utilizar el "circulador de aire" si el mismo se ha caído o si tiene signos visibles de daño.
- No coloque sobre superficies húmedas o mojadas, ni realice la limpieza del piso si el "circulador de aire" se encuentra sobre de esa superficie.
- Ésta unidad no es un juguete, deberá supervisar a los niños para asegurarse que no jueguen con ella.

IDENTIFICACIÓN DE LAS PARTES

1. Base
2. Aspas (partes móviles)
3. Rejillas de seguridad
4. Perillas de ajuste de posición
5. Control de funcionamiento/velocidad
6. Enrolla cable



INSTRUCCIONES DE USO

- Coloque el "circulador de aire" sobre una superficie estable, no coloque sobre alfombras o pisos irregulares.
- Conecte su unidad a la toma de corriente eléctrica, verificando antes que esta se encuentre en la posición de apagado "0".
- Para poner el ventilador en movimiento, gire el interruptor en sentido horario para obtener la velocidad deseada: 0=Detener, 3=Alto, 2=Medio y 1=Bajo
- La dirección del flujo de aire es verticalmente ajustable inclinando el cuerpo del ventilador.
- No haga funcionar el ventilador a menos de 10 cm. de cualquier superficie que pueda restringir la entrada de aire y el flujo, tales como paredes, muebles, cortinas, etc.

NOTA: Antes de ajustar la dirección de flujo de aire o mover la unidad, asegúrese de detener la operación del aparato colocándolo en la posición de apagado "0".

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

- Apague el "circulador de aire" (coloque el selector de velocidad en la posición "0").
- Desconecte el "circulador de aire" de la toma de corriente eléctrica.
- Asegúrese de usar una tela suave humedecida con una solución de jabón suave. No sumerja el ventilador en agua ni permita que el agua caiga dentro de la cubierta. Evite usar gasolina, combustible, tinner, etc. Esto podría ocasionar daños al ventilador además de vapores peligrosos. Se sugieren los siguientes pasos para la limpieza de las aspas:
 1. Utilice un desarmador para liberar los seguros de la rejilla frontal (debe asegurarse de liberar todos los seguros antes de intentar retirar la rejilla y nunca deberá forzarla o podría romperla)
 2. Limpie las aspas con una tela suave, humedecida con una solución de jabón suave.
 3. Vuelva a colocar la rejilla frontal de modo que los seguros coincidan con sus respectivas uniones en la rejilla trasera y baje todos los seguros oprimiendo para concluir ensamble. Espere a que su "circulador de aire" este completamente seco antes de operarlo nuevamente.

ALMACENAJE

Apague el "circulador de aire" (coloque el selector de velocidad en la posición "0") y desconecte. En posición vertical permita que se detenga completamente. Enrolle el cable suavemente alrededor del enrolla cable (Nunca alrededor del aparato) y almacene en un lugar limpio y seco en posición vertical.

ANOMALÍAS Y REPARACIÓN

Si el cable de alimentación está dañado, éste debe ser sustituido por el fabricante, por los centro de servicio autorizado por el mismo o por personal calificado a fin de evitar un daño. Nunca intente repararlo usted mismo. Siga el mismo procedimiento en caso de cualquier otra anomalía.

RECOMENDACIONES ESPECIALES

TAURUS no se responsabiliza por fallas ocurridas como consecuencia de una mala interpretación de los textos de este manual de instrucciones. En caso de necesitar mayores aclaraciones consulte directamente con su vendedor.

GARANTÍA

Este circulador de aire está garantizado por TAURUS ESPAÑA, S.A. DE C.V. por un plazo de DOS AÑOS a partir de la fecha de compra.

CONDICIONES

Para hacer efectiva la garantía, no podrán exigirse mayores requisitos que la presentación del producto y ésta póliza, debidamente llenada, sellada y fechada por el establecimiento que lo vendió, en el lugar donde fue adquirido o en cualquiera de los Centros de Servicio Autorizados que se indican en el directorio anexo al producto.

Nuestra garantía incluye la reparación, reposición o cambio del producto y/o componentes sin cargo alguno para el cliente, incluyendo mano de obra, así como los gastos de transportación derivados del cumplimiento de este certificado.

El tiempo de reparación será de un máximo de 30 días hábiles a partir de la fecha de recepción del producto en cualquiera de los Centros de Servicio Autorizados por el fabricante donde se pueda hacer efectiva la garantía.

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió el producto.

Nota: En caso de que la presente garantía fuera extraviada, el cliente puede recurrir al proveedor para que se le expida otra póliza de garantía previa presentación de la nota de compra o factura correspondiente.

Exclusión de la garantía

Dicha garantía no cubre los siguientes casos:

1. Cuando el producto ha sido utilizado en condiciones distintas a las normales.
2. Cuando el producto no ha sido utilizado de acuerdo al presente instructivo.
3. Cuando el producto haya sido desarmado, reparado o modificado por personas no autorizadas por Taurus España, S.A. de C.V.

Ninguna otra garantía verbal o escrita diferente a la aquí expresada será reconocida por **Taurus-España, S.A. de C.V.**, se pueden adquirir partes o componentes originales en cualquiera de los centros de servicio autorizados referidos en el directorio anexo.

Procedimiento para hacer efectiva la garantía de su producto

1. Lleve su aparato junto con ésta póliza de garantía debidamente llenada, sellada y fechada por el establecimiento que lo vendió al Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio. Puede consultar el listado de Centros de Servicio Autorizados en el directorio anexo a su producto o en nuestra página de internet: <http://www.taurus.com.mx/centros-de-servicios/>
2. Si no existe Centro de Servicio Autorizado en su ciudad llame al 800 777 81 62 donde le indicaremos como podrá hacer válida su garantía.

BEFORE STARTING



Dear Customer,

Thank you for purchasing a **TAURUS®** appliance. Its technology, design and functionality will give you total satisfaction for a long time.

TAURUS® actively participates in the preservation of the environment. The packing materials of this appliance are recyclable. If you want to get rid of them, you can use the appropriate public containers for each type of material.

IMPORTANT

- Read this user manual completely before assembling or starting to use your product.
- Before connecting the appliance to the power source, check whether the mains voltage is compatible with the one marked on the appliance 127 V ~.
- Remove all packing material from the product.
- Make sure that the appliance is in the off position "O" before connecting to the power supply.

LET'S GET STARTED!

You never imagined an air circulator as powerful and silent as the one you just have acquired.

You will be able to sleep comfortably and use the same product to quickly refresh large rooms.

TAURUS® ECOJET® fans have aerodynamic plastic grid that impulse air outward instead obstructing it as regular grids thus maximizing air flow.

In addition, the **ECOJET® TAURUS®** fans save energy and are quieter than any other of their kind.

SAFETY GUIDELINES AND ADVICES

PLEASE READ CAREFULLY THIS INSTRUCTIONS MANUAL BEFORE PUTTING TOGETHER AND START OPERATING THIS PRODUCT. PLEASE KEEP THIS INSTRUCTIONS MANUAL IN A SAFE AND WELL KNOWN PLACE FOR FUTURE REFERENCE.

KEEP THIS HOUSEHOLD AWAY FROM WATER, DO NOT USE IT EITHER NEAR THE SINK OR ANY OTHER LIQUID CONTAINERS.

PLEASE SET YOUR HOUSEHOLD ON A FLAT STEADY SURFACE. DO NOT SET THIS UNIT EITHER ON OR NEAR AN ELECTRIC OR GAS STOVES.

WARNING: AS ANY OTHER ELECTRIC POWERED HOUSEHOLD, THIS ONE CONTAINS PARTS WHICH DRIVE ELECTRICAL POWER WHILE CONNECTED, EVEN WHEN THE UNIT IS TURNED OFF.



WARNING: ELECTRICAL SHOCK DANGER

Recommendations:

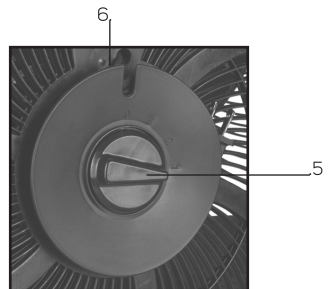
1. Use exclusively an AC/DC power socket.
2. Do not use any external connections, adapters or timers.
3. Do not overcharge the electrical power socket where you connect this household.
4. Always set the appliance on a dry, flat and steady surface. Do not handle this appliance when having your hands wet. Before you connect the appliance to the electrical power, make sure both the cord and the socket are completely dry.
5. Do not submerge on water or any other liquid. **DO NOT USE THE APPLIANCE IF IT FELL INTO WATER**

IMPORTANT SAFETY GUIDELINES

- Please avoid contact with this appliance mobile parts. Always keep your hands and feet away from them as well.
- This appliance should not be operated by children or by people with limited physical or mental capabilities, or even by people with no previous experience on the usage of this kind of appliances and who have not read this instruction manual yet.
- It is important to keep a close supervision of children who are close to this "air circulator" and is in operation. Please make sure children understand this appliance is not a toy, though they must not play with or around it.
- Please remember to unplug from the electrical power supply this appliance whenever is not in use and before cleaning it. Plug exclusively on a 127 Volts power source.
- Do not use this appliance whether it shows any obvious damage or if its power cable or plug are damaged as well.
- Do not use this appliance whether it has fallen down or it has been damaged in any way. Please take your "air circulator" to an authorized service center closer to you, so that it can be checked, repaired or adjusted.
- Never let your "air circulator" to get wet.
- This appliance has not been designed for its usage on the outside.
- Always set your "air circulator" over a flat and stable surface, so that it does not fall down.
- Please dust or vacuum regularly the dirt which could accumulate whether on the power engine or the grill. Do this only when the appliance has been unplugged from the power supply.
- Never operate your "air circulator" without the grid on it.
- Remember to turn off your appliance when unattended.
- Remember to unplug from the power supply, even if you will not attend it just for a short period of time. Never leave this appliance plugged to the power supply when unattended.
- If the power cord is damaged, this should only be replaced by the manufacturer, an authorized service center or by a well capable person in order to avoid any electrical involved accident.
- Do not use your "air circulator" if it shows any damage sign or if the electrical power cord or its plug are damaged.
- Please keep the electrical cord away from the mobile parts of your appliance, as well as away from sharp objects.
- Do not use your appliance if you have dropped it and shows clear visible signs of any damage.
- Do not set your appliance on wet or humid surfaces, and avoid cleaning the floor around your unit if this is under operation.
- This appliance is not a toy, always make sure children do not play with it.

PARTS IDENTIFICATION

1. Bottom
2. Fan blades (mobile parts)
3. Safety grids
4. Adjusting position knobs
5. Operation/Speed control panel
6. Cord winder





OPERATING GUIDELINES

- Set your “air circulator” on a stable surface, do not set on a rug or on a carpet or on an uneven floor.
- Plug the unit to the power supply socket, and please verify it is turned off and on the “O” position on the speed panel before.
- In order to put the fan on movement, turn the switch clockwise to set on the preferred speed: 3=high, 2=medium, 1=low.
- The air flow can be directed by adjusting vertically the fan body.
- Do not set your “air circulator” closer than 10 cm of any surface, such as the wall, curtains or any furniture which could block the air flow.

NOTA: before adjusting the air flow or moving this unit, make sure that it is set on the “O” position on the speed panel (off).

CLEANING AND MAINTENANCE

- Turn the “air circulator” off, on “O” position on the speed panel.
- Unplug your “air circulator” from the power supply.
- Make sure to use a soft, lightly dipped on soap, cloth. Do not immerse the fan on water or any other fluid, do not let any water on the inside of the unit neither. Do not use gasoline, thinner or any other flammable or corrosive substances, since these could not only damage the fan, but the fumes could be toxic, as well.
- We recommend to follow these steps for cleaning the fan blades:
 1. Use a screwdriver to remove the front grid.
 2. Clean the fan blades with a soft, lightly dipped soaped cloth.
 3. Screw back the front grid, wait until the “air circulator” completely dry before start to operate again.

STORAGE

Turn off the “air circulator” by selecting the “O” on the speed panel, and unplug it from the power supply. In a vertical position allow the unit to come to a complete stop. Roll the power cord around cord winder, never around the unit, and storage the unit in a clean, dry place on a vertical position.

FAILURES AND REPAIR

If the power cord is damaged in any way, it should be replaced by the manufacturer, by any technician at an authorized service center or by a qualified trained person, in order to avoid any personal damage. Never try to repair by yourself. Follow this procedure whether any other failure appears.

SPECIAL RECOMMENDATIONS

TAURUS will not be responsible for any failure caused by a wrong use or interpretation of the text on this instructions manual. If you need further assistance on this matter, please contact your seller directly.

GUARANTEE

This "air circulator" is guaranteed by **TAURUS®** for a 2 years' lapse, starting from the purchase date.

TERMS

In order to apply the guarantee, you will only be asked to present the product itself and this policy, properly filled and sealed along with the actual date when this appliance was purchased, by the place where it was originally acquired or any authorized service center you are able to find through the directory attached within.

Our guarantee includes repair, replacement or the physical change of the product or any attachment or spare part free of charge, this includes the labor as well as the shipping cost.

The time spent to repair this unit will be a thirty working day period starting from the date when the unit was received by the authorized by the manufacturer service center where this guarantee can be claimed.

The customer can claim the guarantee directly through the place where the appliance was purchased, as well.

Please note : that if this guarantee is in misplaced or lost the customer can always go to supplier in order to ask for new guarantee policy by presenting his purchase ticket or invoice.

VOID OF THE GUARANTEE

This guarantee does not cover:

1. Any situation derivate of operating this product differently from the normal conditions.
2. Any situation derivate of operating this product differently from those guidelines mentioned in this instructions manual.
3. When this product had been disarmed, repaired or modify by non-authorized by TAURUS-ESPAÑA S.A. de C.V. personnel.

No other guarantee, either verbal or print different from his one will be accepted by TAURUS-ESPAÑA S.A. DE C.V.

Original spare parts or attachments can directly be acquired through any of the authorized service centers mentioned on the directory attached within.

In order to claim the guarantee of this product:

1. Take the appliance along with this policy properly filled, sealed and dated by the place where his unit was purchased, to the nearest authorized service center. You can find the nearest to your home on the directory attach within or at our web page: www.taurus.com.mx
2. If there is not an authorized service center near you call 800 777 8162 where someone will guide you on how to claim the guarantee.

Producto/Product : **Circulador de aire / Air circulator**
Marca/Brand : **TAURUS**
Modelo/Model : **ANEMO 50, RUSH, SUPERSONIC, TROPIC**

Nombre del Distribuidor/Name of the distributor : _____

Calle y Número/Address : _____

Delegación y Municipio/Township : _____

Ciudad/City : _____

Estado/State : _____

C.P./ZIP : _____

Tel/Phone : _____

Fecha/Date : _____

Sello del
distribuidor

Distributor
stamp

Modelo/Model :

ANEMO 50	M94403300
RUSH	M94406500
SUPERSONIC	M94406600
TROPIC	M94412800

Características técnicas/Consumption

127 V~ 60 Hz 130 W

Fabricado para/Manufactured for :

TAURUS-ESPAÑA, S.A. de C.V.
Rosas Moreno 4-203 Col. San Rafael Alcaldía Cuauhtémoc
Ciudad de México, México Tel. 800 777 8162
C.P. 06470

País de origen/Country of origin :

MÉXICO/ MEXICO

www.taurus.com.mx



taurusmexico



@taurus_mexico



/TaurusMex



@taurus_mexico